

**ខ្មែរនិងយួនមិនទុកចិត្តគ្នាទៅវិញទៅមកខ្លាំងណាស់។ ហេតុម្តេច  
បានជាយួនអាចបញ្ចុះបញ្ចូលបង្ខំកង្កែបខ្មែរក្រហមបាន?**

ពួកយោធាកម្រិតនៃប្រជាជនខ្មែរដែលកាន់កាប់អំណាចជាងបីឆ្នាំនៅស្រុកខ្មែរពុំដែលបានត្រូវបង្ខំខ្លួនដោយជនជាតិយួនទេ ប៉ុន្តែបានត្រូវបញ្ចុះបញ្ចូលដោយពួកដែលសម្តេច សីហនុ បានឲ្យឈ្មោះថា “ខ្មែរ-វៀតមិញ”។ ដើម្បីយល់ថាហេតុម្តេចបានជាជនជាតិខ្មែរក្លាយទៅជា ខ្មែរ-វៀតមិញ កើត ហើយពិនិត្យមើលការរីករាលដាលនៃពួកនេះ យើងត្រូវត្រឡប់មកក្រោយចំនួន ៣០ ឆ្នាំវិញ។

ជាដំបូងយើងត្រូវដឹងថា កូនសោដែលបើកឲ្យវៀតមិញបានទទួលជោគជ័យ គឺពួកអាណាចក្រជនជាតិផ្សេងៗ នៃឥណ្ឌូចិន។ ទោះបីការណ៍នេះ ឲ្យគេរកជឿពុំកើត, កងទ័ពហានលើកដំបូងរបស់វៀតមិញឥតមានជនជាតិយួនទេ, ប៉ុន្តែមានសុទ្ធតែពួក “ថូ”<sup>(១)</sup> ដែលស្អប់យួនរាប់ដំណរ ដូចជនជាតិខ្លះដែរ។ ដូច្នោះមែន, ភ្លៀតឱកាសពីការបះបោរមួយរបស់ពួកកម្រាញ ថូ ទល់នឹងអំណាចអាណានិគមក្នុងឆ្នាំ ១៩៤០, យ៉ាង ងឿងយ៉ាប់រៀបចំតម្លើងមូលដ្ឋានមួយ ដែលនឹងទៅជាទីដើមនៃការតយុទ្ធដ៏យូរទល់នឹងបារាំង។ តទៅនេះ គឺការរ៉ាយរ៉ាប់នៃអ្នកនិពន្ធបារាំងឈ្មោះ ហ្ស៊ែរ៉ូ ឡេ ក្វាន់ អំពីបច្ចេកទេសដែល យ៉ាប់ បានប្រើ ដើម្បីចូលទៅក្នុងពួក ថូ (ក្នុងសៀវភៅ “យ៉ាប់ ឬសង្គ្រាមនៃប្រជាជន” បណ្ណាគារ ដ៏ណូអែល ១៩៧៣) ៖

“តាមដំបូន្មាននៃ ហ្ស៊ែរ៉ូមិញ, យ៉ាប់ រៀនទេសកាសពួកអ្នកស្រុកភ្នំ ហើយចេះនិយាយល្មមក្នុងពេលខ្លីបន្តិចដែរ។ គាត់ឲ្យគេបង្រៀនដល់មនុស្សគាត់ទៀត។ ដោយយកចិត្តទុកដាក់លើប្រសិទ្ធភាពនៃការយោសនា គាត់ឲ្យធ្វើកម្មសិក្សានយោបាយ ទៅតាមទំនៀមអ្នកស្រុក៖ “ជាមួយពួក ម៉ាន់ ស (កម្រាញស្រុកភ្នំមួយ) (មានពួក ម៉ាន់ ខ្មៅ, ក.ក.ន.) យើងត្រូវរហូតគូររូបទៀត ដើម្បីឲ្យគេយល់គំនិតយើង, គាត់បាននិយាយប្រាប់ក្រោយមក។ ដើម្បីឲ្យយល់ថា បារាំងនឹងជប់ ជញ្ជក់ឈាមប្រជាជនយើង, យើងគូររូបបារាំងម្នាក់និងជប់ម្នាក់វាយយួន, ឬរូបកសិករម្នាក់ សង្កត់ដោយទ្រន់ពន្ធដារនិងកំណែន។ យើងធ្វើគំនូរទៀត ដែលមាន គិន ម្នាក់ (អាណាចក្រមួយក្រុមទៀត), ម៉ាន់ម្នាក់ ឬ ថូម្នាក់ ដើរកាន់ដៃគ្នា ដើម្បីបង្ហាញការបាច់នៃការរួបរួមជាតិទល់នឹងពួកលុកលុយ”។ យ៉ាប់បានដឹកនាំអ្នកបង្ហាត់មួយក្រុម ដែលធ្វើការក្នុងភូមិភាគ ហ្វាអាន ងឿងបីន។ គាត់រ៉ាយរ៉ាប់ថា ដើម្បីធ្វើឲ្យបណ្តាជនទុកចិត្ត គាត់បានបញ្ជាឲ្យមនុស្សរបស់គាត់បន្តនូវទំនៀមទំលាប់របស់គេ ហើយនឹងធ្វើពិធីស្សៀប ពេលណាចូលទៅក្នុងភូមិ ម៉ាន់ មួយៗល។ ដោយយ៉ាងនេះឯងដែលបានត្រូវសាងឡើង ក្រោមសន្ទុះរបស់ យ៉ាប់ និងស្របតាមគំនិតរបស់ ហ្ស៊ែរ៉ូមិញ, នូវគោលគំនិតមួយក្នុងចំណោមគោលគំនិតនយោបាយឯទៀតនៃរបបថ្មី ៖ ការជួយគាំទ្រពួកអាណាចក្រ ដែលគេនឹងគោរពជំនឿ និងទំនៀម។

ឧត្តមសេនីយបីនាក់នៃកងទ័ពវៀតមិញ ជាជនជាតិថូ។ កងពលធំលេខ ៣១២ និង ៣១៦ ដែលបានចូលរួមក្នុងការប្រយុទ្ធនៃ ជៀន ហៀន កូ មានសុទ្ធតែជនជាតិថូ (២០ ០០០ នាក់, គឺ ២០% នៃយោធា វៀតមិញនៅឆ្នាំ ១៩៥៤)។ រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងការពារប្រទេស ក្នុងរដ្ឋាភិបាលបណ្តោះអាសន្នទី១ នៃសាធារណរដ្ឋប្រជាធិបតេយ្យវៀតណាម, ជួយនាំគ្នា, ជាជនជាតិថូ។ ពេលដែលវៀតមិញ ចាប់ចូលមកក្នុងវៀតណាមខាងត្បូង វាក៏បានធ្វើមូលដ្ឋានជាទីដើមមួយ ដោយប្រើពួកអាណាចក្រដែលរស់នៅឯ “ទីទួលខ្ពស់” ដែរ<sup>(២)</sup>។ ដូចគេអាចរង

ចាំ, ខ្មែរក្រោម ដែលតយុទ្ធតាំងពីសតវត្សរ៍ទី ១៧ ដើម្បីរក្សាអង្គភាព ជាតិសាសន៍ និងវប្បធម៌ខ្លួន ក៏រៀនតមិញ ពុំបានបំភ្លេចដែរ។ ដូចអាណិកជនជាតិដទៃទៀត គេបច្ចុប្បន្នយើងឲ្យប្រយុទ្ធតទល់នឹងបារាំង ដោយសន្យាថា នឹងឲ្យស្វ័យភាពទូលំទូលាយ ពេលណាឥណ្ឌូចិនរលាស់ខ្លួនពីបារាំងអាណានិគមនិយម។

តាំងពីឆ្នាំ ១៧៤៦, ហូដីមិញ ចាប់យកចិត្តទុកដាក់នឹងប្រទេសកម្ពុជា។ គោលដៅពីរយ៉ាងច្បាស់លាស់ មានក្នុងគំនិតអ្នកដឹកនាំយួន។ ទី១, សំរាប់ប្រើការក្លាម។ គឺស្ថាបនាជួរចេញចូលមួយ ដើម្បីដឹកនាំកងកម្លាំងដែល ទិញដោយរត់ពន្ធពីស្រុកថៃ យកមករៀនណាមខាងត្បូង ហើយដើម្បីរកស្បៀងបញ្ជូនមកស្រុកនេះ (ស្រូវបាត់ ដំបង, ត្រីទន្លេសាប ។ល។)។ កិច្ចការនេះបានត្រូវប្រគល់ឲ្យកងឯកភាពរៀនតមិញ<sup>(១)</sup>។ ទី២, សំរាប់ពេលខាង ក្រោយ គឺធ្វើឲ្យប្រទេសកម្ពុជាទៅជាជនរាម ពេលណាឥណ្ឌូចិនរួចពីក្រញាំបារាំងហើយ, ដោយប្រើគណបក្ស កុម្មុយនិស្ត “ជាបងប្អូន” មួយ ដែលមានសុទ្ធតែខ្មែរដែលប្រុងប្រៀបខ្លួនជំនួសបារាំង។ កិច្ចការនេះបានត្រូវទុក ឲ្យខ្មែរ (ដែលលើកដំបូងសុទ្ធតែខ្មែរកម្ពុជាក្រោម) ហើយនិងខ្មែរកាត់យួន ឬយួនដែលកើតនៅស្រុកខ្មែរ ហើយ ដែលបានចូលស៊ុបក្នុងសង្គមខ្មែរ។ អ្នកនិពន្ធ ប៊ែណាហ្វល, ក្នុងសៀវភៅរបស់ខ្លួនឈ្មោះ “រៀនតមិញ” (បណ្ណា គារ អារម័ងកូឡាំង, ១៧៦០) បានបង្ហាញទំនងទំរាយនៃខ្មែររៀនតមិញ ហើយពន្យល់ក្នុងពេលជាមួយគ្នា នូវ បច្ចេកទេសបញ្ចូលខ្លួនរបស់រៀនតមិញ មកក្នុងកម្ពុជា ៖

«ប៉ុន្តែប្រទេសអាស៊ីពីរបានទទួលយ៉ាងធំ ក្នុងកំឡុងច្រើនឆ្នាំមកហើយ នូវឥទ្ធិពលនៃនយោបាយក្រៅ ប្រទេសនៃ ស.ប.វ. (សាធារណរដ្ឋប្រជាធិបតេយ្យរៀនតមិញ) ៖ លាវនិងកម្ពុជា។ ដោយកត់សំគាល់សភាព ទន់ខ្សោយខាងចំនួនប្រជាពលករ ខាងកងទ័ព និងខាងសេដ្ឋកិច្ចនៃប្រទេសពីរនេះ ចំពោះមុខ ស.ប.វ., គេគួរ ពិនិត្យឲ្យយូរ នូវទំនាក់ទំនងរវាងប្រទេសពីរនេះ និង ស.ប.វ.។

»អតីតៈ សមាជិកនៃសហព័ន្ធតណ្ឌូចិនដូចជារៀនតមិញដែរ ប្រទេសពីរនេះមានជាមួយអ្នកជិតខាង យួនខ្លួន មិនត្រឹមតែការពិសោធន៍លើអាណានិគមនិយមបារាំងទេ ថែមទាំងប្រវត្តិមួយដ៏វែង នៃការរស់នៅជា មួយគ្នាដែល, ជាញឹកញយ, ពុំសូវប្រកបដោយសន្តិភាព, ហើយដែលរដ្ឋតូចទាំងពីរច្រើនតែជាអ្នកបង់ខាត។ ការដកយកភាពអាណានិគមចេញពីកម្ពុជានិងលាវ បានធ្វើឡើងតាមរបៀបមួយស្រួលល្អដែរ ហើយពុំគួរទៅ ជាហេតុមួយដែលធ្វើឲ្យមានអន្តរាគមន៍យួនទេ។ ប៉ុន្តែចំពោះរឿងនេះ, ស.ប.វ. ដូចជាបានលាយមនោគមវិជ្ជា មាក្សនិយម របស់ខ្លួនចូលគ្នានឹងគោលបំណងមួយដែលទំនៀមទំលាប់ (សិទ្ធិ) ជាតិនិយមយួន។ ព្រោះថា ទឹកដីយួនទាំងអស់ដែលនៅក្រោមខ្សែស្របលេខ ១៨ និងនៅខាងលិចនៃស្ទឹងខ្មៅ គ្រាន់តែជាទឹកដីដែលខ្លួន ចូលមកនៅលើទេ, ហើយចំពោះ (ទឹកដី) រៀនតមិញខាងត្បូង អាណានិគមកម្ពុជានៅថ្មីៗ នៅឡើយ។ សាយ ហ្គង ទើបនឹងទៅជាយួននៅឆ្នាំ ១៦៨៨ ទេ, ហើយហាទៀង ដែលនៅខាងនិរតីនៃជ្រោយ (ឥណ្ឌូចិន) ទៅជាយួន នៅឆ្នាំ ១៧១៤ គឺថាតិចជាង ១៥០ ឆ្នាំ មុនពេលដែលបារាំងមកដល់។ ប៉ុន្តែ គឺតាំងពីមុនឆ្នាំ ១៨៥០ ទៅហើយ ដែលមួយភាគធំនៃប្រទេសលាវ បាននៅក្រោមអំណាច (ប្រតិកត្តិ) ស្តេចអណ្ណាម, ហើយនៅឆ្នាំ ១៨៤៦ ប្រទេសសៀមនិងប្រទេសអណ្ណាម បែងចែកកម្ពុជាជាកូមិកាតផ្សេងៗ ដែលខ្លួនសន្ធិវិធីឥទ្ធិពលលើ។ ជាលើក បង្ហើយ, គឺការចូលមកតាំងទីនៃបារាំងទេ ដែលប្រាកដជាបានស្រង់ប្រទេសទាំងពីរចេញពីការបាត់បង់ទាំង មូល, ការបាត់បង់ដែលរាជាណាចក្រចាម បានស្គាល់កាលពី ២ សតវត្សរ៍មុន។

»ការរំលឹកសាវតារនេះ ជាការចាំបាច់ ដើម្បីយល់អាកប្បកិរិយារបស់យួនកុម្មុយនិស្ត ឬមិនកុម្មុយនិស្ត, ចំពោះមុខលាវ និងកម្ពុជា — គឺគ្រាន់តែជាទឹកដីពីរដែល, “តាមច្បាប់”, ត្រូវសំគាល់ថាដូចជារបស់រៀនតមិញ ទៅហើយ, ហើយប្រហែលជានឹងទៅដូច្នោះមែន បើគ្មានឧបសគ្គនៃអាណានិគម (បារាំង)។ មែនទែនទៅ ចំពោះ ទំនាក់ទំនងរវាងកម្ពុជានិងរៀនតមិញខាងត្បូង, ការដក (ឥណ្ឌូចិន) ចេញពីការកប់បញ្ចាំ (នឹងបារាំង) អាណា

និគម បានបញ្ជូនចំណោទរវាងប្រទេសទាំងពីរ— សាយហ្គន់ចោទក្តីពេញថាបានឲ្យជំរកដល់ពួកយួនដែលប្រឆាំងនឹងរដ្ឋាភិបាលខ្មែរ, ក្តីពេញចោទសាយហ្គន់ថាធ្វើទុក្ខបុកម្នេញដល់ពួកអាណិកជនខ្មែរដ៏ច្រើន (៤៤០ ០០០ នាក់!) ដែលរស់នៅតាមកាតក្រោមនៃទន្លេមេគង្គ, ហើយជួយគាំទ្រពួកខ្មែរដែលប្រឆាំងនឹងសម្តេចសីហនុ ។

»ចំណែកឯទំនាក់ទំនងរវាងសាធារណរដ្ឋប្រជាធិបតេយ្យវៀតណាមនិងកម្ពុជាវិញ, ច្រើនតែជាការបន្តនយោបាយដែលជាទំនៀមទំលាប់របស់យួន ដើម្បីចូល (ក្នុងទឹកដីខ្មែរ)។ នយោបាយនេះ បានត្រូវអនុវត្តន៍យ៉ាងច្រើនក្នុងចន្លោះឆ្នាំ ១៩៥០ និង ១៩៥៤ ព្រោះថាស្ថានភាពរណ៍ខាងក្នុងរបស់ខ្មែរ ដូចជាបើកឱកាសឲ្យណាស់។ នៅខែមីនា ១៩៤៥ អ្នកនយោបាយខ្មែរម្នាក់ដែលមានដើមកំណើតនៅស្រុកយួន, ស៊ីង ឆឹកថាន់, គាំពារដោយ ជប៉ុន, ប្រកាសឯករាជ្យពេញទីនៃកម្ពុជា ក្រោយការប្រើកម្លាំងនៃជប៉ុន ដែលបោសកំចាត់រដ្ឋការបារាំង។ ក្នុងនាទីជាជនមន្ត្រីទី១ គាត់ទំនៀមទំលាប់ការវិលត្រឡប់មកវិញនៃបារាំង ប៉ុន្តែបានត្រូវកងឯកភាពនៃឧត្តមសេនីយ ឡឺត្រៃ ចាប់យ៉ាងហោច ហើយបានត្រូវបំបែកបង្គំ។ ដោះលែងមកវិញតាមការទទួលស្គាល់នៃព្រះចៅ (ឥឡូវនេះសម្តេច) សីហនុ នៅឆ្នាំ ១៩៥១ គាត់ត្រឡប់មកកម្ពុជា ដើម្បីគ្រាន់តែបោះខ្លួនម្តងទៀតទៅក្នុងការប្រឆាំងនឹងស្តេចគាត់ ក៏ដូចជាប្រឆាំងនឹងបារាំងដែរ។

»ប៉ុន្តែ វៀត-មិញ ឥតបានរើចំការត្រឡប់មកវិញនៃ ស៊ីង ឆឹកថាន់ ទេ ដើម្បីប្រមូលមកទុកក្រោមដៃរបស់ខ្លួន នូវពួកខ្មែរមិនចុះចូលទាំងក្រុមដែលមានពួកក្រុម “សែលលុល” និងកងឯកភាពពិសេសវៀតមិញ ចាំជួយព្រួតដៃផង។ តាំងពីថ្ងៃ ១៩ មីនា ១៩៥០ ទៅហើយ គឺមិនទាន់ទាំងបានមួយខែផង ក្រោយការបង្កើតគណបក្ស ឡាវ-ដុន (គណបក្សអ្នកធ្វើការ, សព្វថ្ងៃកាន់អំណាចនៅវៀតណាម, ក.ក.ន.), ពិធីសម្ពោធនៃ “គណៈកម្មការកណ្តាលនៃការដោះប្រជាជនខ្មែរ” បានត្រូវធ្វើឡើង, ហើយដែលទៅជាបណ្តាសុទ្ធសាធ្វើនៃ ស.ប.វ. (សាធារណរដ្ឋប្រជាធិបតេយ្យវៀត-ណាម)។ ក្នុងការយោសនាវៀតមិញនៅកម្ពុជា គេពូនិយាយពីខ្មែរម្នាក់យ៉ាងអាចកំបាំងឈ្មោះ ស៊ីង ឆឹកមិញ។ ប៉ុន្តែមែនទែនទៅ ប្រតិបត្តិការវៀតមិញនៅកម្ពុជា នៅក្រោមបង្គាប់នៃនាយ “ការិយាល័យកណ្តាលនៃទេសាភិបាល”, កូនកាត់ខ្មែរ-យួនម្នាក់ឈ្មោះ ស៊ីវ ហេង។

»ដោយហេតុថា នៅប្រទេសកម្ពុជាមានការធ្វើល្បាតនៃបេសកៈនយោបាយ (បារាំង) តិចជាងនៅប្រទេសវៀតណាម, ទីបញ្ជាការនានានៃវៀតមិញនៅទិសខាងត្បូង ក៏ចាប់ផ្តើមធ្វើចលនាមកប្រទេសកម្ពុជាក្នុងរដូវក្តៅ (អេតេ) ឆ្នាំ ១៩៥០។ ក្នុងពេលយ៉ាងខ្លី ប្រទេសកម្ពុជាក៏ជាប់ចូលក្នុងរបៀបចម្រើនរដ្ឋបាលវៀតមិញមួយដែរ, ហើយកិច្ចនេះត្រូវតែគេសំគាល់ថាជារដ្ឋាភិបាលទាហានមួយលើទឹកដីកាន់កាប់ ព្រោះធ្វើឡើងនៅក្នុងដីបរទេស។ កម្ពុជាទាំងមូលបានត្រូវចែកជាបីកូមិភាគ (មេ្យន), ជាប់ក (វង់) ហើយជាឯកភាព និងជាក្រុម “សែលលុល” អាយ (ស្រុក, ឃុំ, ភូមិ)។ គណៈកម្មការក្របខ័ណ្ឌ (ប្រឹក្សាស៊ី) បានត្រូវដាក់ពីលើកូមិភាគខ្មែរទាំងបី, គណៈកម្មការសំរាប់កូមិភាគនិរតីឥតមានខ្មែរទេ, ហើយពីរទៀត មួយៗ មានតែខ្មែរម្នាក់ក្នុងចំណោមសមាជិកទាំង៧ នៃគណៈកម្មការ។

»នៅថ្ងៃ ២២ វិច្ឆិកា ១៩៥០, សន្និសីទទីមួយរវាងអ្នកដឹកនាំវៀតមិញ និងពួកមិនចុះចូលនៃកម្ពុជានិងលាវ បានត្រូវធ្វើឡើង។ លទ្ធផលនៃសន្និសីទនេះ គឺសេចក្តីថ្លែងការណ៍មួយ ចុះហត្ថលេខាដោយ តុង ឌឹកថាន់ ដើម្បីវៀតមិញ, ស៊ីវ ហេង ដើម្បីកម្ពុជា និងម្ចាស់មិនចុះចូល សុផានុវង្ស ដើម្បីលាវ, ហើយដែលចង់ធ្វើកម្មវិធីដូចគ្នាទៅ ៖ សម្ពន្ធភាពមួយរវាងប្រទេសទាំង៣ ដោយយកជាមូលដ្ឋាននូវ “សមភាព និង ការគោរពទៅវិញទៅមកនូវអធិបតីភាព និងបូរណភាពទឹកដីនៃប្រទេសនីមួយៗ”, ខិតខំដើម្បី “លប់បំបាត់ការប្រកាន់ពូជសាសន៍ (គឺថាទឹកចិត្តប្រឆាំងយួននៃលាវនិងខ្មែរ) ដែលបារាំងអាណានិគមនិយមបានធ្វើឲ្យមាន”, រួចជាបង្ហើយ សុំឲ្យប្រជាជនទាំង៣ រួបរួមគ្នាឲ្យកាន់តែជិតស្និទ្ធឡើងដើម្បីប្រយុទ្ធ។ ការរៀបចំដោយស្របគ្នានូវ “រណសិរ្សរួបរួម”

របស់ខ្មែរ និង របស់លាវ ដែលចម្រើនតាមគំរូ លៀន-វៀត ក៏ចេះតែដើរទៅមុខ, ហើយនៅថ្ងៃ ១១ មីនា ១៩៥១ សន្និសីទមួយទៀតក៏ធ្វើឡើង ដែលប្រជុំពួកតំណាង លៀន-វៀត របស់ ស.ប.វ. (តុនឌីកថាង) និងពួក តំណាងរណសិរ្សជាតិប្រមូលខ្មែរ (FNUK, ក.ក.ន.) និងពួកតំណាងរណសិរ្សជាតិប្រមូល ប៉ាថេតឡាវ។ លើកនេះ សេចក្តីសំរេចចិត្តដែលបានត្រូវគេបោះឆ្នោត មានគោលខ្លះនៃកម្មវិធីមួយច្បាស់លាស់ទៅហើយ ៖ កិច្ចការជា គោលនៃការបដិវត្តន៍នៃប្រទេសទាំងបី គឺដេញចេញពួកអាណានិគមនិយមបារាំង និង (សម្លេងជួនថ្មីមួយ) ពួកអន្តរាគមន៍និយម អាមេរិកាំង។ “គណៈកម្មការនាយកអចិន្ត្រៃយ៍មួយបានត្រូវបង្កើតឡើង ដែលមានឈ្មោះ ថា “គណៈកម្មការនៃសម្ព័ន្ធភាពនៃប្រជាជន វៀត-ណាម, ខ្មែរ និង ប៉ាថេតឡាវ”។

» ឥឡូវនេះ វៀតមិញប្រុងរួចជាស្រេចនឹងដាក់គណបក្សជាមូលដ្ឋានមួយដែលចាប់ពីទីនោះ គេអាច តម្លើងអង្គការកុម្មុយនិស្តខ្មែរមួយ, ព្រោះថាពួក “ខ្មែរសេរី” (ខ្មែរឥស្សរៈ) ចូលចិត្តធ្វើការដោយឥតសណ្តាប់ ធ្នាប់ពេក, តាមតែចិត្តពួកមេក្នុងស្រុក។ គណៈកម្មការមួយទៀតបានត្រូវបង្កើតឡើងដែលមានឈ្មោះយ៉ាងវែង ថា “គណៈកម្មការកណ្តាលដើម្បីរត់កិច្ចការដើម្បីបង្កើតគណៈបក្សបដិវត្តន៍នៃប្រជាជនខ្មែរ” (បាងយ៉ាងដុនថាន់ ឡាប់ដាងញ៉ាងដាងកាកម៉ាងការ-មាន)។ ត្រង់នឹងក៏ដែរ គេពុំបានធ្វើដោយខ្លីខ្លាទេ, ព្រោះថាកម្មវិធីនៃគណបក្ស ថ្មីនេះ បានត្រូវសរសេរឡើងដោយអ្នកឯកទេសយួនតែម្តង ដើម្បីចែកបន្តទៅឲ្យខ្មែរ តាមក្រុមវៀតមិញក្នុង ស្រុក។ របៀបដែលត្រូវធ្វើតាមបានត្រូវប្រាប់យ៉ាងច្បាស់ក្នុងកំណត់ពន្យល់ដែលភ្ជាប់ជាមួយលក្ខន្តិកៈ នៃគណ បក្សថ្មី ហើយដែលបានចែកផ្សាយជាមួយគ្នា ៖

ដល់សមមិត្តទាំងអស់,

នេះជាឯកសារពីរដែលទាក់ទងនឹង ៖

- ១- ខ្សែនយោបាយនៃគណបក្ស
- ២- លក្ខន្តិកៈនៃគណបក្សបដិវត្តន៍នៃប្រជាជនកម្ពុជា។

លក្ខន្តិកៈ បានត្រូវអនុម័តជាឯកច្ឆន្ទ ដោយប៉ាន់កាន់ស៊ី នៃកម្ពុជា។ ចំណែកខាងខ្សែនយោបាយនៃគណ បក្ស ប៉ាន់កាន់ស៊ី បានអនុម័តតែខ្សែបន្ទាត់ធំៗ ទេ ដែលមិត្តនឹងយកទៅធ្វើជាមូលដ្ឋាននៃកិច្ចការរបស់មិត្ត និង នៃការបង្ហាត់បង្ហាញដល់អ្នកចូលថ្មីក្នុង “គណបក្សបដិវត្តន៍នៃប្រជាជនខ្មែរ”។ ដោយឯកសារនេះបានត្រូវ សរសេរឡើងយ៉ាងលឿន, គេត្រូវប្រើពេលវេលាខ្លះ ដើម្បីសិក្សាឲ្យហ្មត់ចត់នឹងជ្រាប... យើងសូមឲ្យ (គណៈកម្មការ) ភូមិភាគ បំពេញ ជាខ្មែរ រួចចែកផ្សាយនៅក្នុងក្រុមទាំងឡាយ។ យើងសង្ឃឹម ថាក្នុងរយៈពេលរត់កិច្ចការ ដើម្បីរើសរកអ្នកចូល និងដើម្បីរៀបចំសែលលុលទាំងឡាយដែលគណបក្សនឹង ពឹងផ្អែកទៅលើ ដើម្បីកើតឡើងឲ្យត្រឹមត្រូវតាមច្បាប់, មិត្តនឹងបង្រួបបង្រួមនេះជាមួយមតិរបស់មិត្ត ដែល មិត្តនឹងធ្វើឡើងឲ្យបានដល់គណៈកម្មការកណ្តាល ដើម្បីរត់កិច្ចការក្នុងកំឡុងខែកុម្ភៈ ១៩៥២។

គណៈកម្មការនឹងប្រមូលផ្តុំមតិទាំងអស់ ហើយនឹងយកគំនិតតាមដើម្បីធ្វើសេចក្តីថ្លែងគោលបំណងនយោ- បាយជាផ្លូវការនៃគណបក្ស។ សេចក្តីថ្លែងគោលបំណងនេះ នឹងបានត្រូវចែកចាយជាផ្លូវការ ក្នុងចំណោម ប្រជាជនតែពេលណាដែល ប៉ាន់កាន់ស៊ី នឹងបានយល់ព្រមហើយ។

(ហត្ថលេខា) ថ្ងៃ ៥ សីហា ១៩៥១

គណៈកម្មការកណ្តាលដើម្បីរត់កិច្ចការដើម្បីបង្កើតគណបក្សបដិវត្តន៍ នៃ ប្រជាជនខ្មែរ។

»លក្ខន្តិកៈនៃគណបក្សបដិវត្តន៍នៃប្រជាជនខ្មែរ ដែលបានត្រូវរៀបរៀងឡើងដោយទីបញ្ជាការរៀតមិញនៅកម្ពុជានេះ មិនជាអ្វីក្រៅពីសេចក្តីសង្ខេបនៃលក្ខន្តិកៈរបស់ ឡាវ-ដុន ទេ ការខុសគ្នាមានមួយកន្លែង ហើយយ៉ាងសំខាន់ ៖ តំណ មាននិយាយពី “លទ្ធិធំៗ នៃ ម៉ាក្ស, អ៊ិនហ្គីល, ឡេនីន និង ម៉ៅ-សេទុង” ទេ ការនិយាយពីលទ្ធិនយោបាយ មាននៅតែក្នុងឃ្លាមួយដែលមិនអស់សេចក្តី ៖ “លទ្ធិនៃ គណបក្ស ជាលទ្ធិប្រជាធិតេយ្យប្រជាមានិត”<sup>(៤)</sup>

»ចាប់តាំងពីពេលនេះទៅ, ការរីកចម្រើននៃការបះប្រឆាំងខ្មែរ ធ្វើឡើងយ៉ាងឥតឈ្លៀងតាមគំរូយួនរបស់ខ្លួន ទៅឆ្នាំ ១៩៥២, គណៈកម្មាការជាតិនៃការរំដោះខ្មែរ ប្រែខ្លួនទៅជា “រដ្ឋាភិបាលខ្មែរតស៊ូ” ដឹកនាំដោយស៊ីន ឆឹកមិញ ហើយដែលបានត្រូវ “ទទួលស្គាល់” ភ្លាម ពី ប៉ារ៉ាម៉ូន ហ្វារ និងពី ស.ប.វ. ក្រៅពីនេះ ឥតរដ្ឋឯណាទៀតទទួលស្គាល់ឡើយ “រដ្ឋាភិបាលតស៊ូ” នេះ មានសារៈសំខាន់បន្តិច នៅពេលជិតធ្វើសន្ធិស័ទ ហ្សឺណែវ, ព្រោះថាបើ ស.ប.វ. ធ្វើឲ្យគេទទួលស្គាល់បាននូវវត្តមានជាផ្លូវហេតុ នៃរបបទាំងពីរនេះ ដែលខ្លួនគាំពារ, ជំហររបស់ខ្លួនចំពោះមុខបារាំងនឹងរឹងប៉ឹងយ៉ាងខ្លាំង ក្នុងពេលដែលជោគជ័យខាងទាហានរបស់ខ្លួនមានឡើងជាបន្តបន្ទាប់គ្នា នៅលាវនិងកម្ពុជា ពីខែធ្នូ ១៩៥៣ ទៅខែមេសា ១៩៥៤, អ្នកដឹកនាំ ស.ប.វ. ក៏និយាយញឹកញយឡើង និងខ្លាំងឡើងអំពី “រដ្ឋាភិបាល” នៃ ស៊ីន ឆឹកមិញនិង សុផានុវង្ស ការប្តូររបបសកម្មភាព ក៏មានឡើង, ហើយរហូតមានទៅដល់សេចក្តីថ្លែងការណ៍នៃ “រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងការបរទេស” នៃរបប ស៊ីន ឆឹកមិញ, កេមុនី, ដែលតវ៉ានៅថ្ងៃ ២០ មីនា ១៩៥៤ លេខនឹង “អន្តរាគមន៍អាមេរិកាំងនៅស្រុកខ្មែរ” ហើយចោទព្រះចៅសីហនុ —ដែលបានទទួលពីបារាំងនូវឯករាជ្យនៃប្រទេស នៅខែតុលា ១៩៥៣— ថាជាតុក្កតា

»ប៉ុន្តែការបង្កើត “រដ្ឋាភិបាលតស៊ូខ្មែរ” ជាការបន្តបបន្តនៃពេក ប្រជាជនខ្មែរកាត់ច្រើននៅស្មោះត្រង់នឹងស្តេចខ្លួន ហើយនឹងស្តាប់តាមទំនៀមទំលាប់ខ្លួន ហើយគេឃើញច្បាស់ពេកនូវដៃបរទេស —យួន— ដែលនៅពីក្រោយសេចក្តីប្រកាសនិងសុំនូវកថាទាំងឡាយនោះ ដែលជាញឹកញយ បានត្រូវបកផ្ទាល់ពីកាសាយួន ប្រទេសកម្ពុជា និងប្រទេសលាវពុំព្រមអង្គុយនៅ ហ្សឺណែវ ក្រោយតុ ជាមួយ “រដ្ឋាភិបាលបីសាច” ទាំងនោះ ហើយបូកកម្រុយនិស្ត ក៏បន្តនូវតាម ក្នុងរយៈពេលតិចជាងពីរខែ, រចនាសម្ព័ន្ធរដ្ឋាភិបាលរៀតមិញនៅកម្ពុជាបាត់អស់ ដូចជាត្រូវមន្តអាគម ស៊ីន ឆឹកមិញ ធ្វើសកម្មភាពម្តងទៀតជាមួយស្តេចខ្លួន —ប៉ុន្តែគ្រាន់តែដើម្បីជាប់ប្រឡាក់ម្តងទៀតក្នុងការប៉ុនប៉ងរំលំស្តេចនេះ ក្នុងឆ្នាំ ១៩៥៧ ស៊ីន ឆឹកមិញ —តើមនុស្សនេះមានមែន ឬមួយជា ស៊ីវ ហេង?— ចេញទៅជាមួយកងឯកភាពរៀតមិញ ដែលត្រូវរៀបរៀតណាមខាងជើងវិញ ក្រោយកិច្ចព្រមព្រៀងឈប់ច្បាំងគ្នា ស.ប.វ. ចាញ់ទឹកទឹមួយនៅកម្ពុជា។

»ការកន្តប្រឡំដែលបានធ្វើ ត្រូវតែកែឡើងវិញ មែនទែនទៅ ការកែនេះនឹងស្រួលធ្វើជាងការ ដែលគេមានសន្សឹមទុកនៅហាណូយ ដោយបានទទួលទុក្ខបុកម្នេញខ្លាំងពីអ្នកជិតខាងមិនកុម្មុយនិស្តខ្លួនពីរនាក់ គឺប្រទេសរៀតណាមខាងត្បូងនិងថៃ, កម្ពុជាឃើញលេចចេញមកវិញ នូវឧបាយកលរួមតាមទំនៀមទំលាប់ ដែលធ្វើឲ្យខ្លួនបានបាត់ឯករាជ្យកាលពីអតីតៈ កម្ពុជាក៏បែរកេងទាស់អស់ដែលបើកឲ្យខ្លួនរួចពីគ្រោះថ្នាក់... ហើយហាណូយជាទ្វារមួយដែរ ស.ប.វ. លែងមានព្រំដែនជាមួយនឹងកម្ពុជាហើយ, ហើយសារពត៌មានខ្លួននឹងវិទ្យុខ្លួនការពារប្រយោជន៍ខ្មែរ, មិនមែនដោយសេចក្តីស្រឡាញ់ពីសេសលើកជាធិបតេយ្យខ្មែរទេ, ប៉ុន្តែពីព្រោះអ្នកជិតខាងរបស់ខ្មែរជាសម្ព័ន្ធមិត្តយ៉ាងជិតស្និទ្ធនឹងសហរដ្ឋអាមេរិក សម្តេចសីហនុ —ស្តេចនឹងដាក់រាជ្យឲ្យឥតពុកម្តាយនៅឆ្នាំ ១៩៥៥— លែងទទួលការជេរគួរគំរាមដៀលជាអល្លធីពីវិទ្យុហាណូយហើយ, ផុយស្រឡះទៅវិញ ប៉ុន្តែសម្តេចនៅចាំ ហើយខ្មែរក៏មិនភ្លេច ការចូលលុកលុយរៀតមិញក្នុងប្រទេសកម្ពុជា នៅខែកុម្ភៈ ១៩៥៤,

ហើយកិច្ចការទាក់ទងដែលមានឡើងវាងភ្នំពេញ និង ហាណូយ គ្រាន់តែសមរម្យ, ឥតលើសពីនេះឡើយ។ អ្នកតំណាងជូរទូតខ្មែរម្នាក់ទៅនៅឯ សាយហ្គុង ប៉ុន្តែគ្មានតំណាងខ្មែរនៅហាណូយទេ (រហូតដល់ឆ្នាំ ១៩៦០)។

»ដល់ខែវិច្ឆិកា ១៩៥៨ ទើបគណៈប្រតិភូយួនខាងជើងមួយមកដល់ភ្នំពេញ, ប៉ុន្តែមុននឹងមកដល់ ខ្មែរ បានប្រាប់រួចស្រេច ហើយយ៉ាងច្បាស់ថា ក្នុងពេលឥឡូវនេះឥតមានរឿងទទួលស្គាល់រដ្ឋាភិបាលហាណូយទេ។ កិច្ចចរាចរនៅត្រឹមតែ ធ្វើកិច្ចព្រមព្រៀងពាណិជ្ជកម្មមួយ ចុះថ្ងៃ ២០ វិច្ឆិកា ដែលតាមនោះ ស.ប.វ. នឹងផ្តល់ដល់ កម្ពុជានូវធុន, ជាតិជីហ្វូស្វាត, អំបោះ និងក្រណាត់ ហើយនិងតែ ប្តូរគ្នានូវផលិតផលកសិកម្ម។ កិច្ចព្រម ព្រៀងនេះមាននិយាយដែរអំពី “ការសង្ឃឹម” នឹងធ្វើឲ្យមានទំនាក់ទំនងខាងប្រៃសណីយ៍ និងខាងវប្បធម៌, ដូច្នោះ គេដូចជាអាចឲ្យយោបល់បញ្ចប់ថា ស.ប.វ. បានលែងអនុវត្តន៍ —យ៉ាងហោចណាស់ក៏ក្នុងពេលឥឡូវនេះ ដែរ— នូវនយោបាយយកកម្ពុជាធ្វើ “រណប”, ព្រោះនយោបាយនេះបានខូចខាតម្តងទៅហើយ។»

(ចប់ការដកស្រង់)

ដូច្នោះតាំងពីឆ្នាំ ១៩៥០ រចនាសម្ព័ន្ធពេញលេញជាគណៈកម្មការ-ក្របខ័ណ្ឌ (ប៉ាន់កាន់ស៊ី) បានត្រូវធ្វើ ឡើងពេញរាជណាចក្រ, ហើយនៅក្រោមការត្រួតត្រារបស់វរសេនីយឯក ឆៀង ថាត់ស៊ីង (ហៅ ហនៈលៈគីវី) នៃកងទ័ពវៀតមិញ<sup>(៥)</sup>។ ចំណែកខាងរបៀបរបៀបចំពួកក្រុមក្រោមមកទៀត បានត្រូវចំឡើងឥតខ្ចោះពីគំរូ វៀត មិញ នៅវៀតណាម<sup>(៦)</sup>។ នៅថ្ងៃ ១១ មិថុនា ១៩៥០ សាលាមួយសំរាប់អប់រំនយោបាយដល់ពួកក្របខ័ណ្ឌ (ថ្នាក់ឃុំ, ស្រុក) បានត្រូវបង្កើតឡើងនៅភូមិភាគនិរតី ដែលមានឈ្មោះថា សាលាអាចារ្យ ហៃម-ចៀវ (៧)។ សិស្សជំនាន់ទីមួយមាន ១៤០ នាក់ ដែលមកពីគ្រប់ទីតំបន់នៃរាជណាចក្រ<sup>(៨)</sup>។ នៅក្នុងតំបន់ “រំដោះ” មួយ, កងទ័ពប្រជាជនខ្មែររំដោះ (APKL, មើលភាគទី៤, រឿងក្នុងប្រទេស) សម្ពោធនៅថ្ងៃ ១៤ សីហា ១៩៥០ សាលា ទាហានមួយសំរាប់បង្វឹកបង្វិនខ្មែរ ដែលចូលក្នុងជួរខ្លួន (ជំនាន់ទី១ មាន “ប៉ាកទីស៊ី” ខ្មែរ ១០០ នាក់)។

រដ្ឋាភិបាលមួយសុទ្ធសាធ ដែលមានគ្រប់គ្រួសារបំរើការទាំងអស់ (នគរបាល, យោធា, សេដ្ឋកិច្ច, សិក្សាធិការ ។ល។ មកតាំងទីនៅតាវែវ។ ក្នុងសន្និសីទនៅ ហ្សឺណែវ ឆ្នាំ១៩៥៤, ផាំយ៉ាងដុន, ប្តីគូរិតតែ ខ្លួនពូកែថ្លែងសុំ, ឥតបានធ្វើឲ្យគេយល់ព្រមទទួលខ្មែរ-វៀតមិញ នៅក្រោយតុជំនុំទេ។ ពេលដែលវៀតមិញដក ទ័ពខ្លួនចេញពីកម្ពុជា<sup>(៩)</sup> ស្របតាមកិច្ចព្រមព្រៀង ហ្សឺណែវ, ក្របខ័ណ្ឌខ្មែរទាំងអស់ដ៏មានតម្លៃ ព្រមទាំងក្មេង ខ្មែររាប់ពាន់នាក់ទៀត ដែលចូលចិត្ត ឬពុំសូវចូលចិត្តនឹងខ្លួន ក៏វៀតមិញពុំបានរក្សាជីវិតពួកទៅដែរ។ ខ្មែរទាំង ពាន់នាក់នេះ (៥០០០ នាក់, តាមប៊ែណាហាម៉ែល), ដែលបានទៅតាម ឬទៅដោយគេបង្ខំជាមួយវៀតមិញ ក្នុង ការត្រឡប់មកផ្ទះរបស់ពួកនេះ, បានត្រូវគេបញ្ជូនមកកម្ពុជាវិញ ក្រោយព្រឹត្តិការណ៍នៃខែមីនា ១៩៧០។

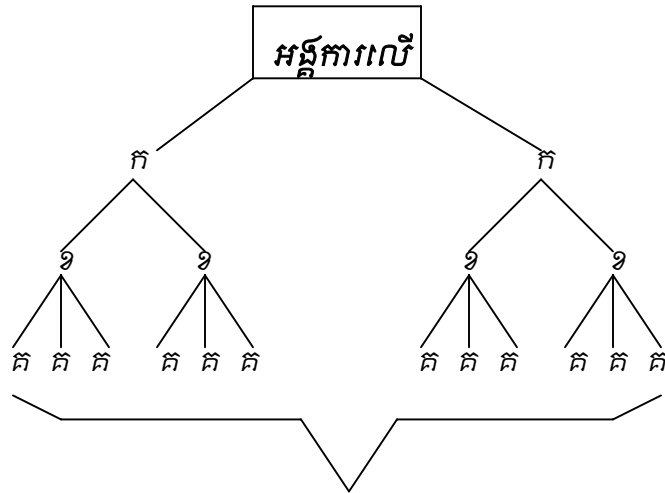
ខ្មែរក្រហមពុំដែលបានត្រូវបញ្ចុះបញ្ចូលដោយជនជាតិយួនទេ, ប៉ុន្តែដោយជនជាតិដែលមានស្បែកដូច ខ្លួន គឺពួកខ្មែរ-វៀតមិញ។ ទុក្ខសោកខ្មែរយើងទាំងអស់ គឺនៅត្រង់ហ្នឹង!

សំនួរទី៤ ៖

បើដូច្នោះ តើមុខការ និង ឥទ្ធិពលរបស់ប្រទេសចិន ក្នុងមហាវិវេកខ្មែរ នៅត្រង់ណាខ្លះ? (ទំព័រ ៩០)

### អធិប្បាយ

- (១) ពាក្យ “ថូ” ក្នុងភាសាយួន ប្រែមកថាអ្នកស្រុកដើម ដូច្នោះខ្មែរកម្ពុជាគ្រោមក៏បានត្រូវហៅថា ថូ ដែរ។ សព្វថ្ងៃនេះ ជនជាតិថូ ជាក្រុមអាណិកជនធំជាងគេនៅរៀតណាមខាងជើង (៤០០ ០០០ នាក់) តាមជន ម៉ាក់អាស៊ីស្ទ (ក្នុង “អាណិកជនស្រុកភ្នំនិងរៀតណាម ៖ កូនសោមួយបើកបង្ហាញសង្គ្រាម ឥណ្ឌូចិន”, ហាងបោះពុម្ព ពីទេ គុនស្កាវឌ, ពួកថូបានប៉ុនប៉ងដណ្តើមយកបល្ល័ង្កយួនដែរ, នៅសតវត្សរ៍ទី ១៦, តែយកពុំបាន។ បន្ទាប់ពីការបះបោរនេះ, យួនបានសម្រេចលាយបញ្ចូលបង្កាត់ពួកថូ ដោយនាម៉ឺនទាំងឡាយដែលនៅត្រួតត្រាថូ។ នាម៉ឺនយួនទាំងនោះបានរៀបការជាមួយស្រីថូ ហើយកូន ខ្លួនដែលកើតបន្តបន្ទាប់មក, ហៅថា ថូ-ទី, បានក្លាយជាវណ្ណៈវជនថូ។ ពេលដែលបារាំងមកដល់ឥណ្ឌូចិន ពួកថូ, ដែលលក្ខណៈរូបកាយដូចខ្មែរណាស់ (ជាពិសេសសម្បុរស្រងម), បានបាត់អស់រលីងនូវភាសាដើមរបស់ខ្លួន។
- (២) បារាំងបានយល់ដោយយឺតណាស់ដល់សារៈសំខាន់នៃអាណិកជនជាតិផ្សេងៗ។ ឧត្តមនាវី ដាហ្ស័រ លឿ, ក្រោយពេលមកដល់កូសាំងស៊ីនបន្តិចមក, បានបង្កើតតំបន់ស្វយ័តពួកមួយខាងត្បូង (ZAMS) ដើម្បីឲ្យបារាំងត្រួតត្រាជនជាតិនេះដោយផ្ទាល់ (កិច្ចដែលអាមេរិកាំងបានធ្វើដែរក្រោយមក)។ ការរៀបចំកងក្នុងពួកអាណិកជនបានត្រូវទុកដាក់ឲ្យក្រុម “កុម្មុយ៉ង់ដូ” ចំរុះត្រៃយោង (GCMA) ដែលខ្លួនឯង នៅក្រោមបង្គាប់ក្រសួងសម្ងាត់បារាំង (SDECE)។ ប៉ុន្តែការរៀបចំទាំងនេះបានត្រូវធ្វើឡើងដោយយឺត ណាស់ (១៩៥៣ - ៥៤)។
- (៣) មេរៀតមិញនៃ ណាម-ថូ (យួនខាងត្បូង) ឈ្មោះ ឆៀង-ប៊ិន, ហៅ “ភ្នែកមួយ”, ឈ្មោះដែលបានត្រូវស្គាល់ខ្លាំងពីទាហានបារាំងដែលបាន “វាយ” នៅឥណ្ឌូចិន។ ល្បីល្បាញដោយសារកេរ្តិ៍រូបរបស់ខ្លួន, ឈ្មោះនេះបានធ្វើឲ្យ “យ៉ាប់” ដល់កងឯកភាពបារាំងនៅរៀតណាមខាងត្បូង។ មនុស្សអាណាធិបតេយ្យ, ឆៀង-ប៊ិន បានត្រូវព្រមានដោយ ហ្វីមិញ។ ប្រហែលជាខ្លួនពុំបានធ្វើតាមបញ្ជាខ្លះរបស់ ហ្វី, ឈ្មោះនេះបានត្រូវគេកោះហៅទៅរៀតណាមខាងជើងនៅឆ្នាំ ១៩៤៦។ តាមផ្លូវរបស់ខ្លួន, ឆៀង-ប៊ិន បានត្រូវទទួលបង្គាប់ឲ្យឆៀងចូលមកដីខ្មែរ ដើម្បីរកផ្លូវចេញចូលមួយសម្រាប់ដឹកអាវុធទិញពីស្រុកសៀម។ ឆៀង-ប៊ិន បានរាប់ដោយចៃដន្យក្នុងការពួនស្នាក់របស់កងឯកភាពខ្មែរមួយនៅក្រចេះ (មើលទស្សនាវដ្តី “អ៊ុសស្ត្រីយ៉ា”, លេខពិសេស ២៤)។ គេអាចចាត់ទុកឆ្នាំ ១៩៤៦ ជាឆ្នាំដែលរៀតមិញចាប់ចូលខ្លួន មកប្រទេសកម្ពុជា។
- (៤) បងប្អូនភៀសខ្លួនយើងនិងយោធាខ្មែរក្រហមបានបញ្ជាក់ថា ខ្លួនឥតដែលបានព្រួយបារម្ភ ម៉ាក្ស ឡេនីន ឬ ម៉ៅ សេទុង ទេ។ “ពាក្យគណបក្សកុម្មុយនិស្តខ្មែរ” ទើបនឹងចេញពីមាត់ ប៉ុល-ពត កាលខ្លួន ទៅប៉ែកាំង។ ក្នុងសៀវភៅដែលគាត់សរសេរ ១៥ ឆ្នាំមុនខ្មែរក្រហមចូលមកយកអំណាច, ប៊ិណា ហ្វល បញ្ជាក់អំពីវត្តដែលក្នុងស្រុកខ្មែរសព្វថ្ងៃនោះហៅថា “អង្គការ”។ អង្គការនេះមិនជាអ្វីក្រៅពី “គណបក្ស” ក្នុងសម័យខ្មែររៀតមិញទេ។ ចម្លងតាមគំរូដើមនៃរបៀបរៀបចំ ខ្មែរ-រៀតមិញ, រចនា សម្ព័ន្ធនៃអង្គការខ្មែរក្រហមជារបៀប “រុក្ខជាតិដុះ” (គល់, មែក, ធាង ។ល។) ៖



**មហាជន**

( “គ” ស្គាល់តែ “ខ”, ឥតស្គាល់ “ក” ទេ )

ការប្រឌិតរបស់វៀតមិញនេះ មានប្រសិទ្ធិភាពឥតឆ្កោយ ដើម្បីលាក់បាំងនឹងការពារពួកអ្នកដឹកនាំខ្លួន ដើម្បីដឹងថា តើបញ្ហាមួយមកពីណា, ហើយអ្នកណាជាអ្នកឲ្យ, គេត្រូវរុករកតាមមែកធាងទាំងអស់ ការនេះធ្វើទៅពុំរួចឡើយ ព្រោះជនទាំងឡាយឥតស្គាល់គ្នាទាំងអស់ទេ, ហើយម្យ៉ាងទៀតដោយមាន ក្រុមគិញទន្ទឹមមួយដែល “បានការ” ណាស់។ បើបញ្ហាមួយពុំបានត្រូវធ្វើតាម, អង្គការស្រណុករកទេ កន្លែងណាដែលបានបោះឆ្នោយ យើងបានឃើញហើយនូវរបៀបដែលមេខ្មែរក្រហមពិតប្រាកដ បាន ប្រើដើម្បីលាក់បាំងខ្លួន។ ពេលដែលបានអំណាចហើយ “គណបក្ស” គ្រាន់តែធ្វើខ្លួនឲ្យទៅជាអង្គការ, ហើយរបៀបរៀបចំតាមខ្មែរ-វៀតមិញ ក្នុងភូមិភាគនានា យកឈ្មោះថា “គណៈក្តាប់រដ្ឋអំណាច” ដែល ជាវចនាសម្ពន្ធតាមភូមិភាគនៃអង្គការ។ របៀបរៀបចំដើមនៃវៀតមិញ បានត្រូវអ្នកនិពន្ធ ហ្នឹង ដំរីវិល្លៃ វ៉ាយវ៉ាប់ដូចតទៅនេះ ៖

“ដើម្បីផ្សព្វផ្សាយកម្មវិធីខ្លួននិងលាតសន្ធឹងឥទ្ធិពលខ្លួន, វៀតមិញមានតាំងពីដើមកំណើតខ្លួន នូវរបៀបរៀបចំនៃគណបក្សកុម្មុយនិស្តឥណ្ឌូចិន។ ឆៀង អាយក្វឹក (ហូជីមិញ) ឆ្លៀតឧកាសនៃសមាជ នៅក្រុង ទ៊ីន ទ៊ី (Tsin Tsi) ដើម្បីធ្វើការរៀបចំសាជាថ្មី ច្បាស់ណាស់ការណាដែលវៀតមិញ, ដូចជាគណបក្សកុម្មុយនិស្តឥណ្ឌូចិនដែរ, នឹងអាចធ្វើការលើទឹកដីឥណ្ឌូចិនបានតែដោយលាក់បំបាំង ខ្លួន។ ដូច្នោះ ត្រូវតែខិតខំរៀបចំអង្គការមួយដែលលាក់ខ្លួនបាន, ខំរករបៀបថ្មីនិងឧបាយថ្មី ដែល សម្រួលតាមកម្មវិធីថ្មីនេះ។ ការអត់ធ្មត់យ៉ាងស្ងួតស្ងាញ់របស់ ឆៀង អាយក្វឹក បានទទួលផលក្នុង ពេលនេះហើយ។ អ្នកដឹកនាំទាំងអស់នៃគណបក្សបានយល់ដល់ភាពអសារបង់នៃកិច្ចការទាំងឡាយ ដែលឥតបានត្រូវរៀបចំឲ្យហ្មត់ចត់មិនឲ្យឆ្កោយឡើយ។ ហើយជោគជ័យនៃវៀតមិញ នឹងមកអំពី ការណាដែល, ក្នុងរយៈពេល៤ឆ្នាំ, ខ្លួននឹងរៀបចំសម្រួលឥតស្រាកស្រាន្តនូវអង្គការរបស់ខ្លួន ទៅតាម សកម្មភាពថ្មីណាដែលនឹងអាចធ្វើបាន, ហើយនឹងពង្រឹងឥតឈប់ឈរនូវប្រសិទ្ធិភាពនៃពួកក្រុម ដែល មានមកហើយ។ តើអង្គការនេះជាអ្វី?”

“នៅខាងក្រោមមាន សែលលុល (ជី-ហូ), តូចៗទេ, ប្រមូលផ្តុំមនុស្សដែលមានអ្វីជាមួយគ្នា ខ្លះហើយ ដូចជាបររកស៊ី, ឋានៈសង្គម ឬ កម្រិតជាតិសាសន៍។ សែលលុលទាំងឡាយ, ដែលមាន

មុខងារបង្កើតក្រុម, មានសភាពបិទជិតណាស់, ដោយឥតទាក់ទងគ្នាពីមួយទៅមួយឡើយ។ មានតែ មេសែលលុលទេ ដែលទាក់ទងជាមួយអ្នកនៅខាងលើខ្លួន”។

“សែលលុលនិមួយៗ នៅក្នុងរចនាសម្ព័ន្ធមួយ (ដែលយើងនឹងហៅថា “ត្រង់ឡើងលើ”) ដែល តាមធម្មតាសកម្មភាពលាតសន្ធឹងពេញលើប្រទេសវៀតណាម ហើយដែលប្រមូលផ្តុំសែលលុលដូច គ្នាទាំងអស់ គឺថាដែលមនុស្សក្នុងនោះមានរបររកស៊ីដូចគ្នា, ឋានៈសង្គមដូចគ្នា ឬ កម្រិតជាតិសាសន៍ ដូចគ្នា។ រចនាសម្ព័ន្ធ “ត្រង់ឡើងលើ” ទាំងនោះមានតាមធម្មតាទូទៅហៅតែមួយថា “សមាគមយួន ដើម្បីស្រោចស្រង់ប្រទេស” (វៀតណាម គឺ ក្រឹកហូយ)។ នៅឆ្នាំ ១៩៤៤, វៀតមិញបានហៅមក ឡើងវិញ នូវពួកតំណាងសមាគមយុវជន (ថាញ់ញៀន), នារី (កូន), កម្មករ (កុងសាង), យោធា (ប៊ិន ស៊ី)។ នៅក្នុងមណ្ឌលនិមួយៗ, ការដឹកនាំរចនាសម្ព័ន្ធ “ត្រង់ឡើងលើ” និមួយៗនៅក្នុងបន្ទុកគណៈ កម្មការជាប់ឆ្នោតមួយដែលរើសយកមេខ្លួនឯង។”

“ប៉ុន្តែសេចក្តីត្រូវការនៃការតយុទ្ធទាំងខាងទាហាន ទាំងខាងនយោបាយ នាំឲ្យប្រមូលផ្តុំមធ្យោ បាយទាំងអស់សម្រាប់យោសនាសែលលុលនានាតាមភូមិភាគនិមួយៗ, ហើយដាក់ក្រោមបញ្ជាការ មេតែម្នាក់ ដែលតាំងឡើងដោយគណៈកម្មការកណ្តាលនៃគណបក្ស ហើយដែលធ្វើតាមការណែនាំនៃ គណៈកម្មការនេះ។ ដូច្នេះ, ចំពោះមុខតំណាងទាំងអស់ដែលបានជាប់ឆ្នោត, ការចាត់ចែងសកម្មភាព មានតែមួយហើយដែលមកពីលើ។”

“ដោយហេតុនេះស្រុកយួនបានត្រូវចែកជាបី “បូ”, ឬប្រទេស (បាក់បូ ឬតុងកឹង, ទ្រុងបូ ឬ អណ្តូម, ណាមបូ ឬកូសាំងស៊ីន)។ បូ និមួយៗ បានត្រូវបែងជាខេត្ត, ស្រុក, ឃុំ, ភូមិនិងសង្កាត់។ បំណែងទឹកដីនិមួយៗ នៅក្រោមការទទួលខុសត្រូវនៃគណៈកម្មការមួយដែលមានប្រតិភូជាប់ឆ្នោតបោះ ដោយពួករចនាសម្ព័ន្ធ “ត្រង់ឡើងលើ”, ហើយគណៈកម្មការនេះត្រូវដឹកនាំដោយមេម្នាក់ដែលតាំង ដោយមេបំណែងទឹកដីខាងលើ។ មេគណៈកម្មការមានអំណាចសម្រេចការយ៉ាងទូលំទូលាយ ហើយឲ្យ ឧវាទតែម្នាក់ឯងលើបំណែងទឹកដីទាំងមូល, ពួកសមាជិកគណៈកម្មការគ្រាន់តែមានសម្លេងក្នុងការពិ- គ្រោះ ហើយធ្វើជាអ្នកប្រតិបត្តិ។”

“របៀបរៀបចំនេះហ្មត់ចត់ណាស់នៅក្នុង “បូ” និមួយៗ, មេបំណែងទឹកដីទាំងឡាយត្រូវធ្វើឲ្យ ស្របតាមការបញ្ជានិងកិច្ចណែនាំនៃអាជ្ញាធរដែលនៅលើខ្លួន។ ផ្ទុយទៅវិញ, ដោយមកពីការពិបាក ខាងការទាក់ទង, “បូ” ទាំងបីបានទទួលស្វ័យភាពធំល្មមដែរ។ មែនទែនទៅ, មធ្យោបាយធ្វើឥទ្ធិពលច្រើន ទៅលើគណបក្ស នៅក្នុងកណ្តាប់ដៃគណៈកម្មការ “បូ” ទាំងបី, ដែលមានសេរីភាពល្មមដែរ ចំពោះមុខ គណៈកម្មការកណ្តាល។ ជាពិសេសគណៈកម្មការណាមបូមានសេរីភាពស្ទើរតែពេញទី ក្នុងសកម្មភាព ខ្លួន, ដោយព្រមទទួលពីគណៈកម្មការកណ្តាលតែកិច្ចការណែនាំទូទៅខាងនយោបាយ។”

“ជាបង្ហើយ, នៅពីលើអង្គការវៀតមិញ មានគណៈកម្មការកណ្តាលដែលដាក់លទ្ធិតែមួយនឹង កិច្ចចាត់ចែងតែមួយឲ្យតាម។” (ចប់ដកស្រង់)

ផ្ទឹមទៅនឹងរចនាសម្ព័ន្ធរវៀតមិញ, របៀបរៀបចំរដ្ឋបាលនៃកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ, លើកលែងតែ កន្លែងបំផ្លែកខ្លះ, ដូចគ្នាបេះបិទ។ ហើយមានអ្នកនិពន្ធខាងបស្ចឹមប្រទេសជាច្រើនដែលសរសេរច្រាប គេឯងថាជារបៀបរៀបចំថ្មី !

- (៥) អង្គការលើសម័យនោះ គឺ វៈសេនីយ៍ឯក ឆ្លៀង ថាន់ស៊ីង ដែលបានយកឈ្មោះខ្មែរ (បាលីទៅទៀត!) ជា “ហនៈលៈគីរី”។ ក្រោយសន្និសីទហ្សឺណែវ ឆ្លៀង ថាន់ស៊ីង, ដែលបានបញ្ចេញមុខខ្លួន, នាំទ័ពវៀតមិញចូលស្រុកកំណើតវិញ។
- (៦) តាំងពីកាលនោះ, មិនត្រឹមតែរបៀបរៀបចំទេ ដែលបានត្រូវចម្លងតាមវៀតមិញ, ប៉ុន្តែរបៀបនិយាយ —ភាសា— កុម្មុយនិស្តខ្មែរមួយក៏បានត្រូវបង្កើតដែរ។ ប៉ុន្តែដោយគ្មានឯកសារ, យើងពុំអាចអះអាងបានទេថា “ភាសា” ខ្មែរក្រហមសព្វថ្ងៃ នៅតែដដែលដូចកាលពីសម័យវៀតមិញ។
- (៧) ពួក ប៉ុល ពត, នួន ជា, នង សួន, សូ ភឹម ។ល។ គឺមិនសុទ្ធតែបានរៀននៅសាលានេះ?
- (៨) លោក លន់ នល់ បានត្រូវរាជរដ្ឋាភិបាលដាក់ឱ្យនៅអមគណៈកម្មការអន្តរជាតិ (សេ.អ៊ី.សេ.), ដើម្បីត្រួតមើលការចាកចេញនៃទ័ពវៀតមិញ។ គាត់បានពន្យល់និយាយជាលើកដំបូងពីឈ្មោះ “កែវ មាស” ម្នាក់ដែលនឹងអាចជាអ្នកតំណាងនៅ ហ្សឺណែវ នៃ “រដ្ឋាភិបាល” របស់ ស៊ីង ង៉ុកមិញ, បើសិនជារដ្ឋាភិបាលនេះនឹងបានត្រូវទទួលស្គាល់ពីមហាអំណាច។ ក្រោយមកទៀតឈ្មោះ “កែវ មាស” នេះបានត្រូវគេព្រមព្រៀង, ថាជាអ្នកបង្កើតម្នាក់នៃគណបក្សប្រជាជន។ ប៉ុន្តែគ្មាននរណាបានឃើញមុខ ឬរូបថត កែវ មាស នេះទេ។

